

Nr. 9.

Brasovu,

1. Martie

1860.



Gazeta si Fóie'a esse regulat o  
data pe septemana, adeca: Mar-  
tia. —

Pretiul loru este pe 1 anu 10 f.,  
pe diumetate anu 5 f. austr. inla-  
intrulu Monarchiei.

# GAZETA TRANSSILVANIEI.

## Monarchia Austriaca.

### Partea oficiosa.

#### Patenta imperatésca din 5. Martie 1860 \*).

prin care se ordinéza ca consiliul imperial sa se imultiésca prin con-  
siliari imperiati straordinari si se faca determinatiuni pentru compune-  
rea si cerculu activitatei lui.

NOI FRANCISCU IOSIFU I., din gratia lui Domniedieu Imper-  
ratru alu Austriei, rege alu Ungariei si Boemii, rege alu Lombardie i si Venetie i, Dalmaciei, Croatie, Schiavonie etc. etc. etc.  
Titulu mare.

Am ordinat a imari consiliul nostru imperialu, care pe temeiul  
patentei nóstre din 13. Aprile 1851 \*\*) si al scrisórei nóstre de mana  
din 20. Augustu 1851 \*\*\*) are a susta, prin consiliari straordinari, pe  
carii ii vomu aduna din tempu in tempu. Spre scopulu acesta, dupa  
ce amu auditu pe ministrii nostrii si am ascultatu pe consiliul nostru  
imperialu, ordinam precum urmeáa:

§ 1. De consiliari imp. straordinari, carii au a lua parte la con-  
sultarile acestea periodice, vomu denumi:

1) Archiduci ai Casei nóstre imperatesci;

2) Unii din demnitarii mai inalti besericesc;

3) Unii din barbatii, carii s'au distinsu in servitulu nostru civilu  
sén militariu sén intr'altu modu;

4) Treidieci si optu membrilu diu representantiele tieriloru si  
anume:

Din reinnulu Ungariei si e, Boemici trei, din remnele  
Lombardo-Venetiei doi, Dalmaciei unu, Croatie si Schiavonie doi,  
Galicie si Lodomerie si Marelui Ducatu Cracovia trei, din Archi-  
ducatulu Austrici din josu de Inu doi, din susu de Inu unu, Du-  
catu Salisburgu unu, Ducatu Stiriei unu, Duc. Carinthie unu,  
Duc. Crain unu, Ducatulu Bucovina unu, Ardealulu trei, Mar-  
chionatulu Moravieci doi, Ducat. Silesiei unu, Tirolu doi si Vo-  
ralberg unu, Marchionatulu Istriei, cu Goritia si Gradisca unu, si  
din cetatea si teritoriul Triestu unu, din Voivodina serba si Bana-  
tulu Temesianu doi.

Representantiele provinciale a le acatoru tieri de coróna voru  
alege din midiloculu seu, pentru una siacare alegere de aceste, cate  
trei membri si ii voru propune noue, Consiliarii straordinari insem-  
nati sub p. 1, 2 si 3 se alegu pe viétia, cei da suptu p. 4 pe cate 6  
ani si dupa decurgerea terminului acestuia eara esu din consiliul  
imultiit. Totusi la alegerea noua, ce se va face dupa decursulu pe-  
riodei de 6 ani de catra representantiele tieriloru respective, nu se es-  
chidu dela realegere.

Murindu cumva in decursulu periodei acesteia de 6 ani vréunu  
membru, or perdindusi activitatea personala de a remané membru alu  
representantiei tierii, de care se propuse, seu fiindu impedecatu de  
lungu tempu a lua parte la consultarile consiliului imperialu straordi-  
nariu, noi vomu denumi din cei mai nainte propusi unu suplinitor pe  
catu va mai dura perioada din cei 6 ani nedecursi.

In privint'a alegeriloru, ce sunt a se face din partea represen-  
tantielor tierene vomu emite noue normative.

§ 2. Consiliul imperialu adausu ilu voi conchiam a periodice-

Pentru tieri straine 7 f. 35 cr. pe 1  
sem., si 14 f. 70 cr. pe 1 an. Se pre-  
numera la tóte poste c. r., cum  
si la toti cunoscutii nostri DD.  
corespondinti. Pentru serie „petit“  
se ceru 8 cr. val. austr.

sce, (din tempu in tempu) spre a se consulta despre obiectele, ce i se  
concredu in paragrafulu urmatoriu.

§ 3. Spre consultare in consiliulu acesta imperialu se supunu  
1) Desigerea bugetului statului, esaminarea incheierei socotelen-  
loru statului, propunerile comisiunei detorielorn de statu;  
2) Tóte proiectele cele mai de insemnatate in negótiile legela-  
tiuniei generale.

3) Propunerile representantielor de tiera.

Ne reservamu a supune si alte trebi consultarei consiliului ada-  
usu imperialu.

§ 4. Consiliului imperialu nu i compete initiativa de a propune  
proiecte de legi seu ordinationi. Candu inse suptu consultarea vre-  
unui proiectu de competitia sa sar asta casinutu a-descoperi nescari  
lacune, defecte seu trebuintie in legelatiunea privitor la acelasi,  
atunci e chiamatu a ni o aduce inainte deodata cu predarea pare-  
rei sale.

§ 5. Membrii consiliului nostru imperialu sustatoriu au scaunu  
si votu la consultarile consiliului imperialu adausu.

§ 6. Ministrii nostrii si siefi nostri centrali sunt in dreptatiti a  
lua parte la tóte consultarile consiliului nostru intaritu si a si repre-  
senta propunerile seu in persona seu prin vreun delegatu.

§ 7. Celealte trebi neinsemnate in §§ 3 si 4, despre cari aflam  
cu cale a esculta consiliul nostru imperialu, le voru pertracta mem-  
bri constanti ai acestuia dupa modalitatea de pene acum.

§ 8. Ne reservamu a emite pentru consiliul imperialu intaritu  
o ordine de di pentru agendele sale.

§ 9. Consiliarii straordinari, ca atari, nu tragu nici unu ajutoriu  
din erariul statului.

§ 10. Tóte determinatiunile neabrogate ale patentei nóstre din  
13. Aprile 1851, despre consiliul imperialu, luandu afara ordinatiuni  
le cuprinse in §§ 13, 16, 17 si 37 si privitor la impartasitorii tem-  
porari remanu in activitate.

Datu in capitala si resedentia nostra Viena, in 5. Marte 1860,  
anulu imperatirei nóstre alu 12-lea.

FRANCISCU IOSIFU m. p. (L. S.)

Archiducele Wilhelm m. p., L. M. C.

Contele Rechberg m. p., Cont. Thun m. p., Barone Bruck m. p.,  
Conte Nadádi m. p., Conte Goluchowski m. p., Bar. de Thierry m. p.

La mandarea preanalta:

Barone de Randonnet m. p.

Urméza ord. despre alegerea consiliului, care se va si aduna in  
 Maiu in Nr. viitorin.

Nro. 4235. / 357 ex 1860.

### ESCRIERE DE CONCURSÚ.

Ли конформитате къз декретъл дната въз мюнхенск ч. р. де  
штепне дин 19. Фебруаре а. к. № 5665/308, къз днечерепеа че-  
лъи мај деандропе анд школастикъ 1860/61 винъ а со да дозе ло-  
кърп де фандъчъне де статъ арделене ли институте тилитарп мај  
дната де кълтърп ши алте дозе ли челе мај де жосъ, пентр  
карп се ескрие конкърсълъ пънъ ла 25. Април а. к. —

Ли ачесте локърп де фандъчъне де статъ есте къмтърп фи-  
каре тинерп дин Ареалъ, че аре липъ де ажъторп, філъ елд філълъ  
зънъ амплиацъ де статъ, алд зънъ тилитарп, се ё алд атълъ бърбатъ,  
де алтълъ къз терите.

Ли чеарере аре съ се арате акратъ ши ли фрика ли Dism-  
nezev пътмервлъ фръцпилорп кандидатълъ, анои дакъ, ши карп дин  
тракпши съп првъзвънъ, се ё се фолосеокъ де зънъ локъ де фандъ-  
чъне, де зънъ стипендиъ, ш. м. д.

\* ) Emata in XII. bucată a F. L. Imp. Nr. 56 indata in 6. Martie  
1860. —

\*\*) F. L. I. Nr. 92.

\*\*\*) F. L. I. Nr. 195 si 196.

Кандидатълъ треба съ фіе диплайтъ de totъ, оѣд съ mai  
диплайнѣскъ апълъ алѣ впѣспрѣзечелоеа алѣ виедеиcale, ear' песте  
алѣ dolcпрѣзечелоеа съ пѣ фіе трекятъ, таи лнколо съ фіе алтитъ  
къ вѣрасатъ шї съпѣтосѣ пе deplai. Такъ е ворба de впѣ lokъ  
ип iinstitutеле таи дпалте de квѣтбръ, катъ съ фіе абсолютъ къ  
съкчесѣ впѣлъ а треѧ класе нормале; ear' пептъ впѣлъ ип челе  
mai de жоеѣ, а doza класе нормале.

Череріле аж съ фіъ провъзгуте деосебі:

1. Къ атестатълъ de ботезъ алъ kandidatълъ.
  2. Къ атестатълъ дела школа портала din респентива класе, азъмъ къ тестимопівлъ школастікъ din семестрълъ din връшъ че претерце пеміжлочітъ ля черереа de компетіцъ.
  3. Къ впъл атестатъ demand de кредитъ, espeditъ de кътръ дерегътория локале ші видиматъ de кътръ респентива дерегъторізъ политікъ, спікторъ deonpre linca de авере а пърингілоръ ші а kandidatълъ.

#### **4. Къде атестатът де алтерира към върсата.**

## 5. Къз външ атестатъ десире съпът докторъ тилитаре градзатъ.

6. Къде декиъръчнна пъринциоръ, аз а епітропілоръ, къмъ  
еі сънт гата, пептре ляпажнпазеа de а се пътє къштига впѣ аст-  
фелъ de локъ de фундъчнпне, а пърта келтвіелеле, че се речеръ  
пептре ашезареа kandidatълі тп ачелъ іnstitutъ.

Череріле кошыксе жаңа моделдің ачеста ші провъзгите къ аръ-  
тателе доккиминте, не мъогъ ачеса ші тішкірете дыпъ чөріпъ, ай  
съ се аштеппъ, пъпъ да терминнлд дефінітъ шал съсъ, да газбер-  
пъткіптің ачеста ч. р.

Сібір, № 5. Мартіє 1860.

## Дела ч. р. гъбернътъ пептъръ Апдейлъ.

## Partea neoficioasa.

TRANCILVANIA.

Брашовъ, 28. Мартie. Ізвлікъючъ къ този пълчере пр-  
тътбрел: „Ресултатътъ балъкъ резпіснені фем. romanе din 24.  
 Ianuarie 1860. Билете саѣ диптихдцъ прин Dómina прешедента  
резпіснені DDnii комісарій балъкъ Ioan B. Поп, Dimitrie Георге  
Іига, анои DDnii Edvard Фабік, N. Гытъпаръ ши Nikolaе Marti-  
нович din Сатгуловгъ.

Престе тотъ 302, дінтръ ачештіа саъ плѣтітъ:

228 въкъщи към къте 1 фр. 40 кр., каре факъл 403 фр. 20 кр., еар пентръ 14 вълете аж вълтиш таи твлтъ кръстори Dniil ши анате: Мърия Ca D. префектъ de Гръндер 3 фр., Mea D. консиліаръ Dp. Graicinr 5 фр., D. Брате актваръ ла ч. р. претвръ din Сатвяпгъ 2 фр., totv de около Dniil Nik. Martinovиc 2 фр., Nik. Blasianъ потаръ 2 фр., Ioan Папъ 4 фр., Ipimie Верзеа парохъ 2 фр., I. Поповиc потаръ 2 фр., Ioanъ Теслован директоръ 1 фр. 50 кр., Алексиe Бърсанъ 1 фр. 50 кр., Ioan Odopъ 1 ф. 50 кр., Евлампие Севескъ 1 фр. 50 кр., Toma Kioodeckъ 1 ф. 50 кр., към тоди 32 фр. 50 кр. D. konciliariis de finanцъ Шлосар към D. Bickozil фъръ а прими билетъ дървръ къте 1 фр. — 2 фр., Donini аномими аж таи дърврътъ 2 фр. 10 кр. Към totvъ 439 фр. 80 кр. в. а. Спеседе ла овалтъ 231 фр. 1 кр. Аж рътаеъ пентръ fondъ венитъ крътъ de 208 фр. 79 кр. в. а.

Петръ ачестъ ресълтатъ фрътосъ се адъче тълъщите пъ-  
блікъ тъгъроръ каре адълатъ парте да ефектвреа лвъ и по пътеле  
орфелінелоръ.

Къ ачестъ окасізне пъ пятетъ ретъчеа търпітбееле фапте філантропіче тотъ дп Фолосвлъ орфеліпелоръ ші апзме:

1) А Domпвлы Патрікіе Попескъ архімандрітъ с. ф. топъ-  
стри Гергетек, каре аѣ трымісѣ ма фондалъ резнізне 105 ор. в.  
а., прін каре ши аѣ капиталісатъ minimалъ anualъ de 5 фр. 25 к.  
ши францъ тэртеа са.

2) А ръпосатеи ѝн Домпълъ Барвара Крішанъ видза Даи  
Петръ Шъва, каре аѣт тестатъ 42 ф. в. а.

Петръ аоетенеа еоетиле фрѣтбосе че не гарантѣзъ despre симпите крештишті deствлѣ de кѣрате — челѣ din тѣ дѣ грѣмѣ зіле тѣлте ші ферічите спре спрїжиніреа непорочіцілорѣ. Еар рѣпосатѣ din зрѣтъ: феиѣ цвржна тѣбрѣ ші амінтіреа веѣ-нікъ. Брашовѣ, дн 24. Февраріѣ 1860.

Комітетъ рознішні.

— Съпт актът май бине de ani дозъзечи, де къндъ с'а дешептатъ ши не ма пои допинга де а цепералиса брешкът арта тъсичеи ши а зъгръвие, адикъ де а фаче ка чееса че пънъ актъ ера към амъ зъче пътъ привилегиятъ къптьрецилоръ бисеричешти, съдъ алъ къторъва фамилия Фаворате де сорте съ се лъцесъ ши май денарте. Плапълъ ера de a дитродъче къ totchadincълъ тъзика вокалъ ши зъгръвия дитре типеримеа въргътесъ, саръ тъзика инструменталъ ма чеа фемеиесъ. Ка съ тречетъ къ totvълъ престе чееса че есте фръшосъ дн артъ, съ къватълъ къ тоцъ про-саичъ пътъ folositorълъ ши къ тоцъ торалишти пътълъ

de bedere топалă, ако бре пă есте впă фолосă дăвнедератă штă съ циî пе тинериме пе кътă се пôte дă пеквртать оквпъч-  
не? — Чи съ пă mai dicpătъмă decspre фолосулă артелорă. Достаlă kъ маl тълте фичеркърі фъкте пъпъ актă дă ачестă  
dicpăcуне аă лъсатă дă ырта лорă ресълтате маl пре жосă de  
аштептареа комънъ. Апатia сеă преждеделе ши — — — Се  
паре фюс къ астъдатă ашă пътета рапорта decspre ресълтате ши  
маl фичеркъртбore. Дозъ ексашене сеă пробе, зna din Октовре  
a. tr., eаръ алта din 17./5. Фебр. a. к. пъсе din тъсика істгръ-  
тенталă дă instițtъmă de фетиде аă Demoasele Енриета Vautier  
не даă totă dрептълă а спера, къмкъ атра de actъдатă апкă ши  
ла ноî пе тънă de ômeni incipraçă de a лорă киетаре, карї штă  
тотъдатă съ фисчле тинеримil гъстă, ръбдare ши констанцă de  
а трече престе тóтег грехтъцile. Апелътă ла жадеката пъблікелă  
mikă dap' алеcă ши констъторă парте таре din персонае къпоскъ-  
тобе de тъсикъ, каре асистă ла ексаменулă din 17. Фебр. dată  
съв кондзчереа браваля професорă de тъсикъ D. Химпел de кътър  
школърідеle din класа съперібръ а іститутълă, eаръ къпоскъториil  
de артъ ворă пътета фикеia ла ресълтатълă ексаменулă din про-  
грама ачелзияш констъторă din ыртътбorele piece: „Overtura  
dela Nicolai din opera „Femeile dela Windsor“ pe 8 mani. 2) Champa-  
nia, studiu dela C. Voss. 3) Cantecu venetianu de M. Bartholdy. 4)  
Motive din Hugenoti, de C. Voss. 5) Suveniru din Italia, de C. Mayer.  
6) Stea ratacitóre, de Prudent. 7) Die stille Wasserrose, de E. Puchner.  
8) Compusetiuni unguresci de Knhe. Тóтe pe fortepiano, unele pe doue  
dintr'odata, la altele impreunata si musica vocala. Ecsamineate au fostu  
Demoasele: Safrani, Lampel, Hintz, Wagner, Baritiu.

Не фолосітъ къ тотъ пльчереа de окасіоне саре а обсерва,  
къмъ побіла рівалітате domпtіbore дптр€ школарел€ інстітутъвъ  
ка de 6 anі дпкоче а пътвпсѣ ші дп маі твлг€ фамілї, дпкъвъ  
репеле інструмптелоръ твсікале фортеціа pвлъ вічідевъ н  
маі есте прівітъ пътаі ка о тобіміл de Івксѣ, чі ачелаш се фо-  
лосеште де кътъ цепераціоне тіпъръ ка впъ ствdiй destinatъ а  
фаче бреккндъ н пътаі о пльчаре сіппль, чі а дпдеоплні de  
атътета орі дп відъ дешертвлъ еі чеівъ просаікъ, а дптрещесе  
чева тългъєре п'інтр€ валкріле ші лвптеле відеі. Апоі оре н  
зіче ші псадлітвълъ: Къптаці Domпtіvъл kъптаці. —

— Свте de парохи de тóте шасе конфесіоніе релєціосе але Apdeалблі се алегѣ сéд се депътескѣ дп кърсѣ de къто doi треї ani; алецеріе сасіморѣ свапгелічѣ дпсь totdeавна овп преа interestante пептря тóтъ дптрреціоріеа сéд ціпвтвіа. Нічі о конфесіоне нз дъ алецеріи de парохі атъта імпортанцъ ші опоре ка евапгелічій. Ачеста се адевері ші астъдатъ дп Брашовѣ къ окесіониса алецеріи дп локвлі ррпосатвлі Граіоінг а директорвлі Самвіле Шіл de парохѣ алѣ четъції. Фрътосѣ ші съблітѣ е фрептвлѣ алецеріи дптрревіндатѣ дзиа леце ші фрептате; ѿарь дп ачестѣ касѣ фолбеле лгі нз се потѣ къмпъпі къ піці дпѣ фрептѣ алтвіа не пътъпітѣ. —

De sub montele Gaina in 6. Martie 1860. Dupa cum  
am intielesu in 18. Februarie 1860 sa tienetu in Abrudu unu balu stra-  
lucit u folosula Museului scholasticu dein Blasius, alu carui venitu-  
cruat trece peste 150 l. v. a.

Fromosa fapta a Abrudenilor si celor alți compatrioti, cari au bine voit a sprijini aceasta întreprindere! Numai aru fi de dorit, ca rezultatul aceluiasi se se faca prin domnii colectanti catu mai ingraba cunoștința publicului român, spre a servi de exemplu. \* \* \*

**АДСТРИА.** Вiena. (Біланцълъ комерчілъ австріакъ.) Дѣкъ чељ маї de рѣндъ пегшеторѣ се веде сілтѣ de интересълъ проприєлъ сале консервърі а'ші дикеіе къ капѣтълъ фіекърі апъ кътѣ о сокотѣль цепераль de тѣте венітъріле ші смеселе сале, кът ші а'ші траце үпѣ біланцъ din каре съ поѣъ къпоще кътѣ е къштигълъ оѣхъ пердереа, апої къ атѣтѣ маї вѣртосъ заче дн інтересълъ твѣтърорѣ локітърілорѣ үпѣ статѣ а къпоще стареа комерчіалъ а статълъ інтрегъ фадъ къ алте цері стрѣїне, пентрѣ къ пътамъ din үпѣ асеменеа біланцъ се поѣъ къпоще маї къ секрітате, дѣкъ тоталълъ дарзвері не дуче спре длавчіре сѣд спре сърчітъ. — Пъпъ акътъ дикъ се каш штіа къ комерчілъ церілорѣ постре е пасівѣ, ad. къткъ пої кътпърѣтѣ къ вапі пътъраці неасемънатѣ маї твлтѣ дела цері din афаръ de кътѣ ле vindemъ пої лорѣ, прин вртаре къ дела пої есѣ дн афаръ вапі маї твлтї de кътѣ інтоѣ de aine a la пої.

Дател е статистиче пъбліката mai de кръждъ по чеи апъл  
дин пръмъ не конвингъ саръш decпре аченъ трестъ адевъръ ; къч  
адикъ :

Ли а. 1858 аž постъ импортаџісnea de 274,167,267 фіор.  
" " експортаџісnea 222,099,499 ",

Скъзъткотъ: = 52,967,768 „

На а. 1859 аž постъ импортъчната de 287,458.451 фиор.  
" " еспортъчната 268,062,528 "

**= 19,395,923** "

Noi achesto date le achesto din dosp жерпале de 1859 тревзе съ фио  
шеста; ni se pare дисъ къ цифреле din an. 1859 тревзе съ фио  
решите. Чи дестял атъта, къмъ деонре зпъ таре скъзъшпътъ  
ди даравера комерчиялъ а цериморъ астриаче ашea прекът се  
тратъ пчеса din тотъ протоколе вътърътъ пчъ о  
андоиель; еаръ де аичъ дикеиетъ къ тотъ дрентълъ, къмъ пегъ-  
жеторите постръ астриакъ е дикъ фортъ де парте де ачеса че  
и тревзи съ фио, еаръ чеа din Апдълъ стъ дикапоиа тътъ-  
рътъ. —

### Cronica strana.

ФРАНЦА. Паріоъ. (Партита клерикалъ фадъ къ губернълъ  
и Наполеонъ ши къ казса Папеъ.)

Ди спълъ din Нрі трекъл възбрътъ din естрактълъ черкъ-  
лъ шинистрълъ de кълъ Rouland дикеиетълъ, че се фънъръ  
мералъ пеатръ ацітълъ, пеатръ de oinълъ лълъ дикъ фавбреа  
домпірълъ дикеиетълъ а Папеъ. Дикатъ дасъ ачестъ тъстрапе еши-  
оатъ черкълъ dela министрълъ de interne Billaults кътъ пре-  
векълъ департаментълъ, каре диктълъ тесрълъ дикъ контра ацітъ-  
чилъоръ ши фадъ къ казса Ромеъ. Ачестъ черкълъ деокріе тотъ  
шішкърълъ респектіе ши сервеште de зпълъ актъ історікъ. Къпін-  
сълъ діл е ачеста: D. Префектъ! „Дикреиълъ Ромеъ дълъ de зпъ-  
лъ дикоълъ претексте de а се дикчерка фе'їрішъ de ацітълъ,  
къроръ тревзе съ лі се пасъ ставълъ. Дъндъсъ зітъръ челе че а  
мъкълъ дикератълъ de 10 anі дикоълъ пеатръ Съпътълъ Пърінте,  
юрбесълъ ачестъ decipre даштълъ ши ръпіръ: Не къндъ пз се ре-  
коште пачеа чеа адънъкъ, de каре се фънъръ беокріа дикъ Франца  
пчъ реверінда къ каре о а дикеръшошатъ губернълъ, пчъ білево-  
юда ши лібералітатае къ каре се трактълъ дикна, се воръште  
деспре прігопіръ. Ди сепсълъ ачеста се дикоълъ дикоълъ дикоълъ  
бронхълъ тічъ, къ шаі тълъ се юзълъ капачітатае педітатае,  
и сътеле de mil de екесемпляре дикъ форматъ възлълъ пріпъ  
бенрічъ, школъ ши касе прівате; пънъ ши авбопеде се префакълъ дикъ  
шеле локълъ дикъ Exo de калкънішълъ ши de ацітълъ. Дикреиълъ  
зрзі-  
тълъ таневре оръ ачестора съпъ тълълъ фъръ дикоълъ орбіцъ, дисъ  
оінчъръ; тотълъ спірітълъ de партітъ ле дъ тънъ ажътъгоріе ши  
ачеста съпъ тълълъ ръвпітъре.

Попоръчъла сеpare сеpare пзпінълъ а се дикріжі de зпелтіріле а-  
честа пзтіташе, каре дикъ оки дикделепілъоръ зпіт маі тълълъ  
стрікъчбсе дикътълъ фолосітіріле реленеъ; ши губернълъ спера, къ пе  
пигъ дикделнга са ръбдара се воръ ашеза ши domoli, дисъ сле  
дшъ маі дикоіесълъ дикордърілъ; чівілъ чеілъ вънъ се дикрібъ, къ  
фре дикделнга ръбдара а губернълъ пз се ва пріві ка о сълбі-  
чъне, дикъ ва кончеде ка съ се контінге ачестъ таршъ а дик-  
чекълъоръ ацітълъ, каре пз ажътъ пзміка ла деслагареа зпілъ  
дикрібъчълъ дикоматіче. Аша губернълъ креде, къ а сосітъ то-  
шентълъ а траце ліареа амінте а кълкътърілъоръ de леде ла ап-  
ликареа маі adino а леділъоръ пасиръле. Деачі се чітълъ артікъ. б  
din ле. de 27. Івлъ 1849, каре опріште орче ешіре а брош-  
рілъоръ фъръ ліченца префекцілъоръ ши диктълъ недéпсъ дела 1—6  
шпъ дикісіръ; ши дела 25—500 фр. пеатръ преварікъторъ; дик-  
спічінълъ пе префекцілъ ка дикъ къпделецире къ прократорілъ дик-  
перътешті се дикріжесълъ пеатръ апликареа ліцеъ ачестеа фъръ  
прівінълъ de персопе. Maі дикоіо траце ліареа амінте а пре-  
векълъоръ ши ла авбопе, din каре се арзікъ воръе парте дикъ  
юптра губернълъ, парте дикъ контра дикератълъ диксъшъ, ши каре  
пчъ прівігіріеа епіскопілъоръ, пчъ сватъріле ши обсервъчълъе фъ-  
нгъде кътъ дикрітірія чівілъ пз ле пзгіръ domoli. „Катедра  
сълъ амвопілъ,“ зіче мініотрълъ, „е къ тотълъ ліберъ дикреиъ тутъ  
чле че прівескъ крдинълъ; дисъ дикъ диктересълъ чеілъ маі веде-  
рітъ аілъ рецеиъ ши аілъ пчълъ пзлічъ, тресеъ къ тълълъ гріжъ съ  
съ діпъ стръпъ de тотъ феліблъ de ацітълъ, ши се афълъ дикъ  
кодічеле постре о недéпсъ корекціонълъ пеатръ астфелъ de  
кълкъръ de ле. Губернълъ пз креде, къ ар фі ачестъ тітълъ  
пеатръ амлікареа стріктъ а ачелсашъ, чи каскъріле івіте се воръ  
дикрінда консілілъ de статъ ши пеатръ kondычере веді прімі  
істрикъчъле дела міністрълъ de кълъ. Ди врътъ фаче атепцілъ пе  
префекцілъ, ка съ пз екочеде зикътъ дикреиъ ліареа тесрълъоръ спре а  
диктініа ачеста тішкъръ, чи се філъ къ тълълъ черкътъспекцічъ, чи  
дикератълъ вреа, ка реленеа се аівъ паче ши лібертатае ши  
кредінчошілъ попорълъ се філъ пріпъ ачеста диклълъ ліпіштілъ дикреиъ  
ексерцареа крдинълъ; вреа дикъ ка ши актътатае са, ка ап-  
ріторілъ съ се респектълъ, ши леділълъ църї, каре облігъ пе фі-  
ніке се пзстреме.

Din черкълъоръ ачеста се позе веде кътъ de лімінатъ  
спареа інтерібръ а Франца фадъ къ казса папаъ. — Ди къ-  
вълъоръ de тропъ, че е дрентъ пз аратъ Наполеонъ пчъ о т-  
мере din партеа ачеста, дисъ ачеста о черѣ таневра лълъ фадъ  
и църїе стръпъ ши рара лълъ преведере дикъ дескъркареа ачеста  
иасе, каре костъ ши пе зпікъ-сълъ пердереа тропълъ ши коалід-  
и.

зпіа Европії асизра Франца, din каре пънъ акът ведемъ пзміл  
змѣра, че се дескопері къ аліандъ дикреиъ Ресіа ши Австрія, пънъ  
къндъ вомъ чіті къ а інтратъ ши Неаполеа ши Папа дикъ аліандъ  
иа ei. —

Парісъ. Ди Nr. tr. atіосерътъ пзміл пе скъртъ, къмъ  
дикератълъ Наполеонъ III. ди 1. Марцълъ диккісъ корпълъ ле-  
діслатівълъ алъ Франца къ зпъ къвълъ de тропъ, ла алъ кърълъ  
ко-  
пріпсъ тотъ аштептъріле Европеа de ачестъ къ-  
вълътъ; къчъ de мі Наполеонъ пз ръварътъ лімінъ престе тоате  
секрете політічесъ сале, зпіло лізкърълъ дисъ а ле сале, де алъ  
къроръ ресътълъ тотъ попоръле ши кабінетеле ера дикріжате ле  
дъ дикълъ пе фадъ ашea, дикътълъ астълъ апътъ ди прівінда Італіе  
штімъ бінішоръ зпіе не афльмъ. — Есенда къвълъоръ de тропъ  
есте ачеса:

Domnul meu Сенаторъ, Domnul meu Депутатъ!

Да дескідереа сесіонълъ din врътъ (din Марцълъ 1859) дикр-  
індъшътъ ей ди патріотістълъ Франца, алъ пъзітъ къ тотъадин-  
сьлъ ка съ въ апъръ спірітълъ Dv. de темері преа тарі de зпъ  
ръсбоілъ че сътъла таре къ ва проргпе. Акът дикъ пасъ тълъ,  
ка съ въ апъръ de neodixna че с'а дештептатъ кіарълъ пріп дико-  
іереса пчълъ. Ей ачестъ паче о воілъ къ тотъ сінчесітаса ши пз  
воілъ трече пітікъ din ведере пеатръ ка съ о ши пзстремъ. Ди  
прівінда рапортълъоръ телъ пріетінісе кътъ тотъ потестъціле  
Европеа алъ пзміл с'а'лъ гратълъ — (?!). —

(Аичъ дикрівінъ пзміл еспесе чъла деспре дозъ ръсбоіе каре  
се прегътескъ ди челе маі деспіртате цері а ле Асіе тарі, ди  
Кокінхина ши ди Kina; еаръ ди прівінда Европеа пврчеде вор-  
віндъ.) —

Ди Европа спередъ, къмъ дикрітъціле о'а'л апропіетъ кътъ  
капетълъ лоръ, еаръ Італіа стъ гата de а се констітіві ліберълъ еа  
пе сінеш. Фъръ а тълъ р'п'т'орчъ ле прелвпітеле пегодіаціоні  
каре се диктіндъ de маі тълътъ ліпі, вред а тълъ рестріже ла  
кътева пзпітълъ пріпчіале. Idea predominітіріе а пчълъ дела Віла-  
франка фесесе ка, ка дескілълъ реставрърілъ архівчілъоръ (Австрія  
ди Modena ши Тоскана) съ се къштіце о indenendingъ маі то-  
таль а Венеция. Дисъ че ей къ тотъ віоічъла темеіврілъоръ телъ  
пз амъ потвтълъ ажъпце скопълъ ачеста, шіамъ дескіперітъ а таа  
пърере de рълъ атълъ ди Biena кътъ ши ди Тарінъ; пеатръ къ  
премпіндъсъ ач-а старе а лізкърілъоръ, еа амрінда тотъодатъ  
de а пз маі ажъпце пічідекътъ ла капетъ. Пе къндъ губернълъ  
тезъ ши алъ. Австріялъ се афлълъ ди пертрактълъ сінчесе, Англія,  
Пресіа ши Ресіа ліаръ о пзсечълъ, ди кътъ din диквоіріеа лоръ  
ведеалъ кътълъ къ еле воръ дикрібъчъреа тетірорълъ інтереселоръ.  
Соре а ле фаче лоръ пе воілъ, Франца тресеъ съ прошпъ о  
комбіп'чъле, каре съ аівъ перспективіа de а фі прішітъ de кътъ  
Европа. Пе къндъ ей къ артата шеа апътълъ Італіа de врънъ  
а честекълъ стръпъ (алъ Австрія?), авеамъ ши дрентълъ de а траце  
шіеузіпеле ачестеа апътъръ: (Ачестъ посацій се дикделео рълъ;  
поте фі къ телографълъ а грешилъ.)

Тотъодатъ пз амъ ліпітълъ дескілъ Capdiniel, къмъ  
еий ділъ деспілъ лібертата дикълъоръ лізкърілъ сале, din казъсъ къ  
еий пчълъ почъ зрша лълъ ди о політъ, че авеа недрентълъ дикреиъ  
а-  
чеса, къ сътъла ди оки Европеа ка ши кътъ ар воі съ дикгідъ  
тоате статъріле (Італіе) ши съ аціже флакъръ поге. — Ей ді  
детелъ консілілъ ка доріпделе ачелорълъ провінції, каре о'ар дик-  
віа de влъвъоіе ла дъпсълъ, съ ле пріштескъ ка фавбре, еаръ автономія  
Тосканеа съ о пзстреме ші дрентъріле съпътълъ скагълъ съ ле респектезе  
ди пріпчілъ. Де ши ачестълъ диктікіріе (аранжемент) пз дикдест-  
лъеазъ пе тоу, тотъшъ аре ачеса парте вънъ, къ апъръ пріпчілъ, еаръ  
din Піемонт фаче зпъ регатъ ка маі тълътъ de 9 шіміоане  
ефлете. — Фадъ къ ачеста префачеро а Італіе десъсъ din каре  
тоате пасаціе de тълълъ се дескілълъ кътъ зпълъ статълъ зпелтіріе,  
даторінда шеа ера, къ съ дикрібъчълъ пеатръ сеокрітатеа тіеузі-  
пелоръ поастре ши съ претіндълъ ачеса парте а тълълъоръ (Алпі-  
лъоръ) каре стаі къ фадъ кътълъ Франца (адекъ Сабадія ка Niça  
къ тотъ). Ачестъ речереререа а зпілъ ціпітъ de зпілъ диктінде-  
ре пе аре ди сінеш пітікъ neodixnіоръ пеатръ Европа, пічъ поате  
da de minчълъ ачеса політъкъ пеінтересатъ а шеа, пе каре ей маі  
адесеа о зпілъ ръспікатъ пе фадъ; пеатръ къ Франца пз вреа съ  
ожънъ ла ачестълъ къштігъ ле де пъшълътъ атълъ de зпілъ пічъ пріп  
окупъчълъ шілітаре, пічъ пріп інтріце сеокрітате, чи зпітълъ прівінълъ  
потестъцілъоръ тарі ачестълъ кътълъ зпелтіріе ка тоате сінчесітатеа. Нз  
тълъ дикоіесълъ къ ачестеа ди сінцълъ лоръ de дрентътате воръ прі-  
чепе, прекътъ ші Франца дикреиъ асемена дикріжіръръ ар прі-  
чепе фъръ дикоіаіль, — къмъ ачеса скітъаре терітіріалъ атълъ  
de импорта че токта аре съ се факъ, пе дъ ши погъ (Францози-  
доръ) дрентълъ ла о апътъре, че пі о аратъ кіар патъра. (Прі-  
чинълъ фоарте перікълосъ ачеста пеатръ тоате падініле ші статъ-  
ріле тічъ апътъре de тълълъ сеаі de кътъ зпълъ рълъ маі таре!  
Nota ped.).

Ез нз почъ трече къ ведереа тишкърите знеи пърци din аз-  
теа католикъ; ачеаш са спасъ dintrodатъ да пеште импресионъ  
атътъ de песокотите, ea с'а рънезитъ днпто' neodixitъ атътъ de  
национатъ; трекътъ не каре ар требътъ съмъ ашъ de гарапцъ  
пептътъ въторъ, есте къпоскътъ ашъ ръдъ, сервътъ фъкътъ с'а  
датъ аша къръндъ вътъръ, днпкътъ ез аввътъ тревътъ de о кон-  
викътъ фоарте профъндъ ши de о днпкредете пемърцитъ днп  
тимтеа съпътоатъ а отенъ днптретъ; пептъка днп тишакълъ а-  
честоръ тишкъръ не каре оаменъ се днпчекъръ але продъчъ съ  
п'мъл nepdъ nіchekътъ ачелъ кътътъ, каре съвъръ не цине не  
калеа адевърълъ. — Фаптеле днпсъ ворбълъ днп граматре пептъ  
синеш. De 11 ап' цълъ пътъ ез синъръ потестатаа съпътълъ  
сказъ днп Roma, фъръ ка ез съ фъд днпчетатъ челъ тълъ о зи  
де а респекта днп elъ съктълъ карактеръ алъ капълъ религъ  
ноастре. De алъ парте попорълъ Romaniel — лъсатъ dintrod-  
атъ днп воия са — kondъсъ de зне фірескъ днпdemълъ алъ съзъ  
а черкатъ съ факъ къ пои казътъ комълъ днп ръсбои. Се къвъе  
оаре ка ез днп тимътъ de паче съ вътъ de фънсълъ ши съмъ ласъ  
днп сакріфічъ (жъргъ) пестаторпічълъ знеи оквъчънъ стрънъ?  
Челе dintътъ днпчекъръ але mele алъ фостъ алъ днпчътъка не дънсълъ  
къ съверапълъ съзъ (къ Пана) еаръ пептъндъ решилъ къ ачеаста  
та'тъ черкатъ челъ пътълъ а съсдинеа днп провинцие револтатае  
принципълъ потестъцъ тирепештъ алъ Папъ. шчл. —

Днп брътъброле днпчъратълъ Наполеон къвътъ decpre ре-  
дакциинеа арматеа французътъ, decpre реформе dинълътъ ши  
de днпкеиеряа трактатълъ de комерчъ къ Англия, каре тътъ ин-  
тересътъ май пътълъ не пъблъкъ постътъ рошънскъ.

Каре есте днпчъдътъра че се пътъ траце din ачесть къвътъ  
de тропъ скрие днп стълъ знеи політиче кътълъ? Еатъ тай  
днпскъртъ: Днпчъратълъ французълъ се днпвоиеште ка днпкателе  
Modena ши Парма съ се оквъе днпдатъ de кътъ рецеиа Сар-  
дини; еаръ Франца днпшъ я ка ръсплатъ дела Capdinia днпкатълъ  
тъктоодъ алъ Сабади. Атъта днпка е пе фадъ. Днпкътъ пеп-  
тъ чеделалте пърци алъ Италие de съсъ ши але чедеи тишакъи,  
еаръ апътъ пептъ Тоскана ши цинътъръе Папъ Наполеон днп-  
къръ кестілъе de се пътъ ши тай таре дектътъ а фостъ ачеаш  
май dinainte. Днпсълъ зиче рецеиа Capdinie: лас' днп паче Тос-  
кана ши легациопълъ, дѣкъ днпсъ днпкътълъ лоръ се воръ днпчъна  
ла тине, днп ачесть касъ ез нз тъ май аместекъ, вези тъ че веи  
фаче. — Наполеон тогъодатъ прокиатъ днп азълъ Европе, кътъ  
Италиенъ — adikъ тодъ днпкътълъ Италие — алъ ажъпълъ акътъ ка  
съ се конститъе, съ 'ши факъ adikъ статъ ши леци ашъа кътъ воръ  
вреа еи. Еаръ бине! — Къ тътъ ачеаста Наполеон се тиръ,  
пептъ че оменъ съ нз вреа а крдатъ днп о паче май днпделълъ  
дърътъбр. — Нои крдатъ къ пачеа тогъ ба май цинеа de астъзъ  
не тъне; ачеаш днпсъ ва фи еаръш о паче тогъ ашъа реа ши  
торгътъбре ка ши зно ръсбои кътълъ ши таре лъситъ. —

### ЦЕАРА РОМЪНЕАСКЪ ши МОЛДАВИА.

Бъкърештъ. „Nационалъ“ din 25 Фебр. в., каре а до-  
въндитъ вои' de a intre днп тътъ провинцие австріаче (ши алъ  
къръи авопътълъ апълъ есте 10 фюоринъ вал. австр. ка адре-  
саре deadrentълъ, оп прип' аїчъ днп Брашовъ), днпчътъ премите къ  
жъдекъндъ днпсъ карактерълъ ши опініопълъ політиче а ле позілоръ  
denstaщъ алешъ (днпчъ днпчелесълъ конвенциопълъ дела Парижъ) пеп-  
тъ катера лецилатъвъ, ачеаста ва фи комъзъ се anil вътъръ  
din дозъ партите, зна лібералъ съзъ а вътърълъ, еаръ алта  
ретроградъ съзъ а трекътълъ, апои пъблъкъ листа дензатъ-  
дилоръ алешъ; май овсервъшъ атъта къ пътъ' пачесть zи май ера de  
а се алеце днпкъ зече denstaщъ пътъ, еаръ къ пропълъ Георгъ  
Штирбои, фінълъ фостълъ Domnъ ши елъ днпсъшъ фостъ Спътаръ,  
adikъ komandantъ цепералъ престе оштъреа рошънскъ днп зиле  
татъ-съзъ, с'ар фи арестатъ ла Краюва din казаа впоръ фапте de  
днпшълътъръ съвършите къ окасълъ алецерълъ. Листа дензатъ-  
дилоръ алешъ е фбртъ интъресантъ пептъ четътъръи ачея, каре  
къпокътъ пе челе май тълътъ персънъ алесе. Еатъо: „Листъ це-  
нералъ de denstaщъ алешъ днп Ромъния. Пропріетаръ тарі. Me-  
xedingu, DD. Конст. Гюговеанъ, ши Dim. Філішанъ; Гіргіз, Конст.  
Бръилошъ ши Nik. Бівескъ; Рімникъ Вълчъ, Конст. Огетелішанъ ши  
Ioan Отетелішанъ; Долхъ, Г. Стірбеи ши Ioan A. Філіпескъ; Ро-  
манадъ, Гіргіз. Бръковеанъ ши Конст. Вълдоанъ; Олтъ, Конст.  
Вълсанъ ши Nik. Іеворанъ; Аргешъ, Ioan Брътъанъ ши St. Го-  
лескъ; Мъсчелъ, Гіргіз. Йоргълескъ ши Г. Костафоръ; Телороманъ,  
Конст. Кантакозино ши Ioan Слътішанъ; Влашка, Ар. Арслаке ши  
Nae Тътъранъ; Дъмбовица, Папъ Ольпескъ ши Ioan Гхика; Пра-  
хова, Ioan Кантакозино ши Конст. Філіпескъ; Ізбъвъ, Dim. Гіка  
ши Конст. Гіка; Бъзъвъ, Ioan Кантакозино ши Ск. Іарка; Іаломица,  
Барвъ Катарцъ ши Сътішанъ; Рімникълъ Съратъ, Al. Плажино ши  
Конст. A. Нікълескъ; Бръила, Гіргіз. Філіпескъ ши Dim. Попізъ,

ачеста се сокотеште алесъ днпчтатъ пътъ да отъръреа ка-  
тереи. —

Алецерълъ орашъдоръ. Северин, Кържъ; Краюва, Nik. Опра-  
ши Ioan Гіка; Пітештъ, Dim. Брътъанъ; Кътълъпълъ, Пант. Ръ-  
реанъ; Плоештъ, Ioan I. Філіпескъ ши Конст. Григорескъ; Цірри,  
Іакоб I. Мелік; Бъкърештъ, Б. Боерескъ. K. Ресет ши Nik. Голескъ;  
Търговище; Конст. Стериаде; Бъзъвъ, I. Маргіломанъ; Фокшанъ, K.  
Арцишоанъ; Търпъ, Гіргіз. Кантакозино; Бръила, Mix. Маргіломанъ  
ши K. A. Красълескъ; Търгъ-Цівълъ, Георгъ Магеръ; Рішніш-  
Вълчъ, Nik. Лаховари; Кълъратъ, Nik. Бръдъанъ; Каракал, And  
Прижъеанъ; а Слатина, вотврите днпчърдите днпчре DD. G. Вълсанъ  
ши D. Делеванъ.

Прспріетаръ тицъ. Mexedingu, B. Катарцъ; Долхъ, Nik. Гу-  
рап; Олтъ, Ioan Петрескъ; Аргешъ, Скала. Търпавітъ; Мъсчелъ  
Нікол. Ръкъреанъ; Романадъ, кол. Ст. Вълдоанъ; Дъмбовица, Г.  
Кредеанъ; Ізбъвъ, Конст. Босіанъ; Бъзъвъ, кол. Ioan Флорескъ  
Рімникъ Съратъ, Гіргіз. Маргіломанъ; Бръила, Ioan Флорескъ; Въл-  
чевъ Teodorъ Брътъанъ; Горж. Кр. Tell. —

Алецерълъ din Moldova днпкъ о'ш днпчеистъ пътъ акътъ. Л-  
вомъ пъблъка. —

Тотъ солидълъ „Nационалъ“ скрие, къ adsparea лецилатъ  
се за deckide днп 29, еаръ днп 6. Марте днп Іашъ. — Алте та-  
мориале пептъ къ de феръ, шоселе, ліпіл телеграфіче ши алъ  
днпчъпътъциръ се прегълескъ ши пъблъка спре днпчтартара опін-  
тълъ пъблъче.

А тікълъ Шкобеи, скрие pedagogикъ de D. Roman  
а ештъ пе тілъпівлъ прітъ. Bezъ днп Фіеа війтъръ.

### Programa

Mottu: „Cartile (protocolele) comertiantului  
sunt consciinti'a lui.“

In institutulu privatu de negutiatoria alu subsrisului se da oca-  
siune tuturor celor ce vreau a invetia si a se indeletnici in trebile  
negotiu si industria, a'si agonisi, pelunga pucine spese si sertfire de  
parte a tempului chiamarei sale, cunoscintie despre cele mai de insem-  
natate ramuri din sciintiele negutiatoresci, precum: Socotela, compo-  
tiuni si corespondentie, cunoscinti'a de police, dop'a scriptura simpla  
compusa.

Орле de inveriatura in scola de dumineca pentru inceputori sunt  
tota sambata dela 11 pene la 1 ora; la comptoarul de mustra pentru  
mai deprinsi pe tota diu'a dela 8 pene la 9 ore ser'a.

Cursulu celu mai deap'бре incepe cu prima Aprilie a. c.  
Brasovu in Februariu 1860.

A. Palme,  
oficialu bancei Austr.

(1-3)

locuesce: Strad'a Straieloru Nr. 187.

### ЛІЧІТЫДАРЕ.

De бръче Dominівлъ Сътъбъта de овсъ, пропріетатеа комъ-  
нелъ бесерічел гречештъ днп Брашовъ, пе с'а пътътъ да къ арълъ  
днп лічітадіа ескрісе не терміналъ de 15. Фебрварілъ a. к., аша  
отържътъ епістія съпъскрісе комъне днп medina din 22. a 28  
къргътъре о алъ лічітадіе пътъ пептъ тошіа Сътъбъта de овсъ  
ши апътътъ о а дефінътъ пе 31. Марцълъ a. к., каре днп zisa пътъ  
се ва ши фаче днп локалітъціе съсъпътъе комъне бесерічел  
din търгълъ кайоръ.

Kondiçіоніе лічітъціе се потъ bedé ши пътъ атвчъ съзъ  
и капчеларіа адіністраціе епіпірілъръ ачестье комъне бесерічел  
съзъ ла адвокатълъ провінчіалъ Вереш днп Брашовъ.

Ама даръ се провіокъ пріп ачестьа тоші Domnii ачея, каре  
алъ воицъ а днпчънда тошіа ачестье пе 6 anl днпъ олалъ, и  
днп zisa пътъ се вінь днп капчеларіа авісать май съзъ прові-  
звідъ къ вадізълъ de 10% din предълъ стрігъръ, каре се ва фан  
къпоскътъ ла лічітадіе.

Брашовъ, днп 22. Фебрварілъ 1860.

Апіостоле комъніе бесерічештъ.  
Ioan Алексі m. p.

Кърсъріле да бърсъ днп 12. Марцълъ k. p. стаъ ашъ:

Вал. аєст. фр. кр.

Галвін днпчърътъ . . . . .	6 25
Азгевъргъ . . . . .	113 5
Акцийле ванкълъ . . . . .	862 —
" кредитълъ . . . . .	192 —
Днпчърътълъ падіоналъ . . . . .	77 70
Овідіадіе металіче екъ de 5 % . . . . .	69 45
Десъчинареа, овідіадіе Apdealzълъ . . . . .	— —
Корона . . . . .	— —